

Bruselj, 17. oktober 2025
(OR. en)

14174/25

AGRI 504
AGRIFIN 114
AGRIORG 120
DELECT 156

SPREMNI DOPIS

Pošiljatelj:	za generalno sekretarko Evropske komisije: direktorica Martine DEPREZ
Datum prejema:	6. oktober 2025
Prejemnik:	Thérèse BLANCHET, generalna sekretarka Sveta Evropske unije
Št. dok. Kom.:	C(2025) 8100 final
Zadeva:	DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) .../... z dne 6.10.2025 o dopolnitvi Uredbe (EU) št. 1308/2013 Evropskega parlamenta in Sveta glede tržnih standardov za perutninsko meso ter razveljavitvi Uredbe Komisije (ES) št. 543/2008

Delegacije prejmejo priloženi dokument C(2025) 8100 final.

Priloga: C(2025) 8100 final



EVROPSKA
KOMISIJA

Bruselj, 6.10.2025
C(2025) 8100 final

DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) .../...

z dne 6.10.2025

o dopolnitvi Uredbe (EU) št. 1308/2013 Evropskega parlamenta in Sveta glede tržnih standardov za perutninsko meso ter razveljavitvi Uredbe Komisije (ES) št. 543/2008

OBRAZLOŽITVENI MEMORANDUM

1. OZADJE DELEGIRANEGA AKTA

Uredba (EU) št. 1308/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 17. decembra 2013 o vzpostavitvi skupne ureditve trgov kmetijskih proizvodov in razveljavitvi uredb Sveta (EGS) št. 922/72, (EGS) št. 234/79, (ES) št. 1037/2001 in (ES) št. 1234/2007¹ (v nadaljnjem besedilu: uredba o SUT) določa pravila za tržne standarde za perutninsko meso ter Komisijo pooblašča za sprejemanje delegiranih in izvedbenih aktov na tem področju. Da bi v novem pravnem okviru trg perutninskega mesa nemoteno deloval, bi bilo treba s takimi akti sprejeti nekatera pravila. Navedeni akti bi morali nadomestiti Uredbo Komisije (ES) št. 543/2008², ki bi jo bilo zato treba razveljaviti.

Komisija je v sporočilu z naslovom „Strategija „od vil do vilic“ za pravičen, zdrav in okolju prijazen prehranski sistem napovedala revizijo tržnih standardov, da bi zagotovila uporabo in dobavo trajnostnih kmetijskih proizvodov ter okrepila vlogo trajnostnih meril ob upoštevanju morebitnega vpliva teh standardov na izgubo hrane in živilske odpadke.

Ta delegirana uredba predstavlja nekatere spremembe obstoječega pravnega okvira za okrepitev trajnosti.

2. POSVETOVANJA PRED SPREJETJEM AKTA

Komisija se je na sejah 20. oktobra 2022, 17. novembra 2022, 15. decembra 2022, 19. januarja 2023 in 22. februarja 2023 posvetovala s strokovnjaki držav članic v strokovni skupini za kmetijske trge (sektor za proizvode živalskega izvora).

Ob sejah strokovne skupine je Evropskemu parlamentu in Svetu poslala osnutek delegiranega akta.

Osnutek delegirane uredbe je bil od 21. aprila do 19. maja 2023 dostopen na portalu Evropske komisije „Povejte svoje mnenje“, da bi se zbrala mnenja državljanov in deležnikov. Skupno je bilo zbranih 2 245 prispevkov, objavljenih pa 2 136, potem ko so bile odstranjene kampanje in drugi neveljavni prispevki. 86 % veljavnih prispevkov so predložili državljani EU, ostale pa različne vrste deležnikov (6 % od podjetij, 3 % od nevladnih organizacij, 2 % pa od poslovnih združenj).

Večina prispevkov se nanaša na tržni standard za *foie gras*, pri čemer so nekatera mnenja v prid ohranitvi sedanjih pravil (za ohranitev kakovosti proizvoda), druga pa za opustitev proizvoda na podlagi pomislekov glede dobrobiti živali. Opozoriti je treba, da se tržni standard strogo nanaša na opis mastnih jeter kot jeter z najmanjšo težo, zato njegovo črtanje ne bi preprečilo uporabe prisilnega krmljenja (ki bi bilo urejeno z zakonodajo o dobrobiti živali).

Druga tema, ki je prevladovala v številnih prispevkih, se nanaša na uporabo neobveznih rezerviranih navedb (kot je določeno v členu 10 Uredbe), pri čemer so bila nekatera mnenja v prid večji prožnosti pravil, druga pa za bolj restriktiven pristop. Prvotni osnutek Komisije vzpostavlja pravično ravnotežje med obema stališčema, torej ohranja vrednost obstoječih priznanih načinov kmetovanja, hkrati pa omogoča uporabo novih navedb pod določenimi nadzorovanimi pogoji.

¹ UL L 347, 20.12.2013, str. 671, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1308/oj>.

² Izvedbena uredba Komisije (ES) št. 543/2008 z dne 16. junija 2008 o uvedbi podrobnih pravil za izvajanje Uredbe Sveta (ES) št. 1234/2007 glede tržnih standardov za perutninsko meso (UL L 157, 17.6.2008, str. 46, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2008/543/oj>).

Nekateri deležniki trdijo, da je treba posodobiti (zvišati) najvišje dovoljene vsebnosti vode v perutninskem mesu, saj sodobne metode reje (hitro rastoče pasme) povzročajo višjo fiziološko vsebnost vode v živalih. Da bi se upoštevali pomisleki potrošnikov in pomisleki v zvezi z dobrobitjo živali, je bolje, da se sedanje mejne vrednosti vsebnosti vode ne zvišajo (kot je bilo ugotovljeno v oceni učinka).

Partnerji STO so bili obveščeni.

3. PRAVNI ELEMENTI DELEGIRANEGA AKTA

Akt vsebuje 19 členov, ki vključujejo določbe iz Uredbe Komisije (ES) št. 543/2008, ki jih je treba izvajati z delegiranimi akti v skladu s pooblastilom iz členov 75(2), 79, 86(a) in 89 uredbe o SUT. Te določbe se nanašajo na merila za razvrščanje, zahteve glede označevanja in pakiranja, način reje in proizvodnje, konzerviranje in ravnanje, uporabo neobveznih rezerviranih navedb, ravni dovoljenega odstopanja ter pogoje za uvoz in izvoz.

Delegirana uredba temelji na obstoječem pravnem okviru in predstavlja nekatere spremembe, pri čemer med drugim upošteva pomisleke glede trajnostnosti in nova pričakovanja potrošnikov.

V primerjavi s trenutno veljavnim pravnim okvirom ta delegirani akt uvaja naslednje glavne spremembe:

- pojasnjuje področje uporabe, omejeno na proizvode iz perutninskega mesa, navedene v členu 2 te uredbe;
- vključuje opredelitve novih proizvodov in prilagoditev obstoječih opredelitev, da se zagotovi preglednost transakcij med podjetji in upoštevajo pričakovanja potrošnikov;
- poenostavlja zahteve za označevanje in pripravo perutninskega mesa;
- omogoča, da navedbe, ki niso navedene v Uredbi Komisije (ES) št. 543/2008, zajemajo različne načine kmetovanja s trajnostnimi značilnostmi;
- usklajuje pravila o označevanju „proste reje“ s pravili, ki se uporabljajo za jajca, kadar se perutnini prepreči dostop do zunanjih izpustov na podlagi zakonodaje Unije.

DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) .../...

z dne 6.10.2025

o dopolnitvi Uredbe (EU) št. 1308/2013 Evropskega parlamenta in Sveta glede tržnih standardov za perutninsko meso ter razveljavitvi Uredbe Komisije (ES) št. 543/2008

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) št. 1308/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 17. decembra 2013 o vzpostavitvi skupne ureditve trgov kmetijskih proizvodov in razveljavitvi uredb Sveta (EGS) št. 922/72, (EGS) št. 234/79, (ES) št. 1037/2001 in (ES) št. 1234/2007³ ter zlasti člena 75(2), člena 79, člena 86, točka (a), in člena 89 Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Komisija je v sporočilu z dne 20. maja 2020 z naslovom „Strategija ‚od vil do vilic‘ za pravičen, zdrav in okolju prijazen prehranski sistem“⁴ napovedala revizijo tržnih standardov, da bi zagotovila uporabo in dobavo trajnostnih kmetijskih proizvodov ter okrepila vlogo trajnostnih meril ob upoštevanju morebitnega vpliva teh standardov na izgubo hrane in živilske odpadke. V tem okviru bi bilo treba spremeniti tudi obstoječe tržne standarde za perutninsko meso ob upoštevanju tehničnega razvoja in povpraševanja potrošnikov ter razvoja aviarne influence kot dejavnika tveganja za proizvajalce perutninskega mesa iz proste reje.
- (2) Uredba (EU) št. 1308/2013 je razveljavila in nadomestila Uredbo Sveta (ES) št. 1234/2007⁵. Del II, naslov II, poglavje I, oddelek 1, Uredbe (EU) št. 1308/2013 določa pravila o tržnih standardih za perutninsko meso ter Komisijo pooblašča za sprejemanje delegiranih in izvedbenih aktov na tem področju. Da bi v novem pravnem okviru trg perutninskega mesa nemoteno deloval, bi bilo treba s takimi akti sprejeti nekatera pravila. Ta uredba in Izvedbena uredba Komisije (EU) 2025/XXX⁶ [Urad za publikacije: dodati sklic na C(2025) 8101] bi morali nadomestiti Uredbo Komisije (ES) št. 543/2008⁷, ki bi jo bilo zato treba razveljaviti.
- (3) Da se omogoči nemoteno delovanje trga perutninskega mesa, bi morali tržni standardi za perutninsko meso zajemati merila za razvrščanje, zahteve glede priprave, označevanja in pakiranja, način reje in proizvodnje, konzerviranje in ravnanje, uporabo neobveznih rezerviranih navedb, ravni dovoljenega odstopanja in pogoje za

³ UL L 347, 20.12.2013, str. 671, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1308/oj>.

⁴ COM/2020/381 final.

⁵ Uredba Sveta (ES) št. 1234/2007 z dne 22. oktobra 2007 o vzpostavitvi skupne ureditve kmetijskih trgov in o posebnih določbah za nekatere kmetijske proizvode (Uredba o enotni SUT) (UL L 299, 16.11.2007, str. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2007/1234/oj>).

⁶ Izvedbena uredba Komisije 2025/XXX [Urad za publikacije: dodati sklic na C(2025) 8101] o določitvi pravil za uporabo Uredbe (EU) št. 1308/2013 Evropskega parlamenta in Sveta glede tržnih standardov za perutninsko meso (UL L [...], [...], str. [...], ELI: [...]).

⁷ Izvedbena uredba Komisije (ES) št. 543/2008 z dne 16. junija 2008 o uvedbi podrobnih pravil za izvajanje Uredbe Sveta (ES) št. 1234/2007 glede tržnih standardov za perutninsko meso (UL L 157, 17.6.2008, str. 46, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2008/543/oj>).

uvoz. Ker so vsi ti vidiki tesno povezani, bi bilo treba pravila o tržnih standardih za perutninsko meso ohraniti kot skladen sklop pravil in jih zato določiti v enem delegiranem aktu.

- (4) Zaradi trženja različnih razredov perutninskega mesa glede na mesnatost in izgled je treba določiti opredelitve za vrste, starost in pripravo trupov ter anatomsko konformacijo in vsebnost za perutninske kose. Za proizvod, poznan kot *foie gras*, je zaradi visoke cene in posledične nevarnosti goljufivih praks treba določiti še posebno natančne minimalne tržne standarde.
- (5) Teh standardov ni treba uporabljati za določene proizvode in predstavitve, ki so lokalnega ali drugače omejenega pomena. Vendar imena, pod katerimi se taki izdelki tržijo, ne bi smela biti takšna, da bi potrošnika zavedla do takšne mere, da bi te proizvode zamenjal s proizvode, za katere veljajo standardi. Standardi bi morali veljati tudi za dodatne opisne navedbe za imena takih proizvodov.
- (6) Da se zagotovi enotna uporaba te uredbe, bi bilo treba opredeliti pojme „trup“, „kos“ in „trženje“.
- (7) Temperatura skladiščenja in ravnanja sta odločilnega pomena za vzdrževanje visokih standardov kakovosti. Zato je primerno določiti najnižjo temperaturo, pri kateri se hranijo ohlajeni proizvodi iz perutninskega mesa, ter odstopanja od te najnižje temperature.
- (8) Med neobveznimi navedbami na etiketi so tudi navedbe v zvezi s postopkom hlajenja in načini reje. Pri slednjih je treba zaradi zaščite potrošnikov zagotoviti skladnost z natančno opredeljenimi merili glede vzrejnih pogojev, starosti ob zakolu, obdobja pitanja ali sestave krme.
- (9) Kadar je na etiketi za meso rac in gosi, namenjenih za pridobivanje *foie gras*, navedena prosta reja, je to treba navesti na etiketi, da se potrošniku zagotovijo popolne informacije o značilnostih proizvoda.
- (10) Zaradi varstva potrošnikov bi morale države članice izvajati stalen nadzor nad združljivostjo proizvodov iz perutninskega mesa, ki se prodajajo na njihovem ozemlju, s pravom Unije, vključno s tržnimi standardi in vsemi nacionalnimi ukrepi, sprejetimi v skladu z navedenimi določbami. Podjetja, ki uporabljajo navedbe, ki se nanašajo na določene načine reje, bi bilo treba pregledati in v ta namen voditi podrobne evidence.
- (11) Pristojni organi zadevnih držav članic bi morali imeti zaradi posebne narave inšpekcijskih pregledov možnost, da odgovornost za inšpekcije prenesejo na ustrezno usposobljene zunanje organe z ustreznim dovoljenjem, brez poseganja v ustrezen nadzor in varnostne ukrepe. V ta namen bi bilo treba določiti pravila.
- (12) Izvajalci v tretjih državah bi morda želeli uporabiti neobvezne navedbe v zvezi s postopki hlajenja in načini reje. Da se zagotovijo točne in zanesljive informacije za potrošnike, bi bilo treba v zvezi s tem sprejeti ustrezno določbo ob upoštevanju ustreznega certificiranja s strani pristojnega organa zadevne tretje države, ki je uvrščen na seznam Komisije.
- (13) Da se prepreči zavajanje potrošnikov ter upošteva gospodarski in tehnološki razvoj pri proizvodnji perutninskega mesa, bi bilo treba določiti najvišjo vsebnost vode v perutninskem mesu ter opredeliti sistem spremljanja v klavnicah in v vseh fazah trženja, ne da bi se pri tem kršilo načelo prostega pretoka proizvodov na enotnem trgu.
- (14) Preveriti bi bilo treba absorpcijo vode v proizvodnih obratih ter vzpostaviti zanesljive metode za določanje vsebnosti vode, dodane med pripravo zamrznjenih ali hitro

zamrznjenih perutninskih trupov, pri čemer se ne sme razlikovati med fiziološko tekočino in drugo vodo, ki izhaja iz priprave perutnine, saj bi takšno razlikovanje povzročalo praktične težave.

- (15) Prepovedati bi bilo treba trženje perutninskega mesa, ki ni v skladu s predpisi in na embalaži nima ustrezne navedbe. Zato je treba sprejeti pravila glede navedb na posameznih pakiranjih in pakiranjih v razsutem stanju glede na namembni kraj, da se olajšajo pregledi in zagotovi namenska uporaba proizvodov.
- (16) Za uskladitev zahtev glede vsebnosti vode bi bilo treba imenovati referenčne laboratorije Unije in nacionalne referenčne laboratorije –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Predmet urejanja

Ta uredba dopolnjuje Uredbo (EU) št. 1308/2013 s pravili o tržnih standardih za perutninsko meso, zlasti z:

- (a) merili za razvrščanje in opredelitvami;
- (b) zahtevami glede priprave, označevanja in pakiranja;
- (c) načini reje in proizvodnje;
- (d) konzerviranjem in ravnanjem;
- (e) uporabo neobveznih rezerviranih navedb;
- (f) ravnmi dovoljenega odstopanja;
- (g) pogoji za uvoz.

Člen 2

Področje uporabe

Ta uredba se uporablja za proizvode, navedene v tem členu. Proizvodi, ki niso navedeni v tem členu, se lahko v Uniji tržijo samo pod imeni, ki ne zavajajo potrošnika z omogočanjem zamenjave s proizvodi iz tega člena ali z navedbami iz člena 10, v skladu z določbami iz Uredbe (EU) št. 1169/2011 Evropskega parlamenta in Sveta⁸.

V tej uredbi so proizvodi iz člena 75(1), točka (g), Uredbe (EU) št. 1308/2013 opredeljeni, kot sledi, ustrezni izrazi v drugih uradnih jezikih Unije pa so navedeni v Prilogi I:

(1) Perutninski trupi

(a) DOMAČA KOKOŠ (*Gallus domesticus*)

- (i) Pitovni piščanec – brojler perutnina, ki ima vrh prsnice upogljiv (neokostenel);

⁸ Uredba (EU) št. 1169/2011 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 25. oktobra 2011 o zagotavljanju informacij o živilih potrošnikom, spremembah uredb (ES) št. 1924/2006 in (ES) št. 1925/2006 Evropskega parlamenta in Sveta ter razveljavitvi Direktive Komisije 87/250/EGS, Direktive Sveta 90/496/EGS, Direktive Komisije 1999/10/ES, Direktive 2000/13/ES Evropskega parlamenta in Sveta, direktiv Komisije 2002/67/ES in 2008/5/ES in Uredbe Komisije (ES) št. 608/2004 (UL L 304, 22.11.2011, str. 18, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2011/1169/oj>).

- (ii) petelin, kokoš, perutnina za pečenje ali kuhanje: perutnina, ki ima vrh prsnice otrdel (okostenel);
- (iii) kopun: kirurško kastriran petelin pred spolno zrelostjo in ob zakolu star najmanj 140 dni: po kastraciji je treba kopuna pitati najmanj 77 dni;
- (iv) mlad piščanec, mlad petelin (kokelet): piščanec, katerega trup tehta manj kot 650 g (brez drobovine, glave in stopal); piščanec, ki tehta od 650 g do 750 g, se lahko imenuje „mlad piščanec“, če ob zakolu ni starejši od 28 dni. Države članice lahko za preverjanje te starosti ob zakolu uporabijo člen 4 Izvedbene uredbe (EU) 2025/XXX [Urad za publikacije: dodati sklic na C(2025) 8101];
- (v) petelin lahkega tipa: piščanec moškega spola iz nesnega seva, ki ima vrh prsnice tog, vendar še ne popolnoma okostenel, in je ob zakolu star najmanj 70 dni;
- (b) PURA (*Meleagris gallopavo* dom.)
 - (i) (mlada) pura: perutnina, ki ima vrh prsnice upogljiv (neokostenel);
 - (ii) pura: perutnina, ki ima vrh prsnice otrdel (okostenel);
- (c) RACA (*Anas platyrhynchos* dom., *Cairina moschata*), mulard raca (*Cairina moschata* x *Anas platyrhynchos*)
 - (i) (mlada) raca ali račka, (mlada) muškatna raca, (mlada) mulard raca: perutnina, ki ima vrh prsnice upogljiv (neokostenel);
 - (ii) raca, muškatna raca, mulard raca: perutnina, ki ima vrh prsnice otrdel (okostenel);
- (d) GOS (*Anser anser* dom.)
 - (i) (mlada) gos ali goska: perutnina, ki ima vrh prsnice upogljiv (neokostenel); sloj maščevja preko celotnega trupa je tanek ali zmeren; maščevje mlade gosi je lahko barve, ki kaže na posebno prehrano;
 - (ii) gos: perutnina, ki ima vrh prsnice otrdel (okostenel); zmeren do debel sloj maščevja je po vsem trupu;
- (e) PEGATKA (*Numida meleagris domesticus*)
 - (i) (mlada) pegatka: perutnina, ki ima vrh prsnice upogljiv (neokostenel);
 - (ii) pegatka: perutnina, ki ima vrh prsnice otrdel (okostenel).

Za namene te uredbe se različice navedb iz prvega pododstavka, točke (a) do (e), v zvezi s spolom štejejo za enakovredne.

(2) Anatovski perutninski kosi

- (a) polovica: polovica trupa, ki se pridobi z rezom vzdolž prsnice in hrbtenice;
- (b) četrt: četrt noge ali četrt prsi, ki se pridobi s prečnim prerezom polovice;
- (c) neločene četrti nog: obe četrti nog z delom hrbta, s trtico ali brez nje;
- (d) prsi: prsnica in rebra ali njuni deli, razdeljeni na obeh delih, skupaj z mišičevjem, ki ju obdaja. Prsi so lahko pripravljene cele ali kot polovici;
- (e) bedro: stegnenica, golenica in mečnica skupaj z mišičevjem, ki jih obdaja. Oba reza se naredita pri sklepih;

- (f) piščančja bedra z delom hrbta: teža hrbta ne presega 25 % teže celotnega kosa;
- (g) stegno: stegnenica skupaj z mišičevjem, ki ga obdaja. Oba reza se naredita pri sklepih;
- (h) stegno s kostmi z delom hrbta: stegno s kostmi z delom hrbta se pridobi z razsekom četrti nog pri sklepu med golenico in mečnico. Teža hrbta ne presega 35 % teže celotnega kosa. Krača, pogačica in trebušno maščevje se odstranijo. Stegno z delom hrbta sestavljajo stegno, pritrjen del hrbta in povezano maščevje. Prisotne so lahko lojnice, rep in meso, pritrjeno na črevnico (meso ostrige);
- (i) krača: golenica in mečnica skupaj z mišičevjem, ki ju obdaja. Oba reza se naredita pri sklepih;
- (j) peruti: nadlahtnica, koželjnica in podlahtnica skupaj z mišičevjem, ki jih obdaja; nadlahtnica ali koželjnica/podlahtnica skupaj z mišičevjem, ki jih obdaja, so lahko ločene. Konica, vključno s krpalnimi kostmi, je bila lahko odstranjena. Rezi se naredijo pri sklepih;
- (k) neločene peruti: obe peruti skupaj z delom hrbta, pri čemer teža hrbta ne presega 45 % teže celotnega kosa;
- (l) prsni file: cela ali polovična notranja ali zunanja prsna mišica brez kosti, tj. brez prsnice in reber. Pri puranjih prsih lahko file vsebuje samo globoko prsno mišico;
- (m) prsni file s ključnico: prsni file brez kože, samo s ključnico in hrustančastim vrhom prsnice, teža ključnice in hrustanca ne presega 3 % teže kosa;
- (n) magret: prsni file rac in gosi iz točke (3), s kožo in podkožnim maščevjem, ki pokrivata prsno mišico, brez globinske prsne mišice;
- (o) notranji file: file se pridobi tako, da se notranja prsna mišica loči od prsi in prsnice. Notranji file je sestavljen iz ene same nepoškodovane mišice z vraščeno kito ali brez nje;
- (p) stopalo: stopalo se pridobi z razsekom bedra trupa pri sklepu med stopalnico in golenico. Trup se odstrani. Stopalo je sestavljeno iz stopalnice in štirih prstnic (členkov prstov) s pritrjenim mesom in kožo;
- (q) spodnji del stopala: spodnji del stopala se pridobi z razsekom bedra trupa približno pri stopalni ostrogi. Trup se odstrani. Spodnji del stopala je sestavljen iz dela stopalnice in štirih prstnic (členkov prstov) s pritrjenim mesom in kožo;
- (r) vrat: vrat se pridobi z njegovim razsekom od trupa pri ramenskem sklepu in odstranitvijo glave. Vrat je sestavljen iz vratnih kosti s pritrjenim mesom;
- (s) glava: glava se pridobi z razsekom trupa pri zgornjem delu vratu in odstranitvijo trupa. Glava je sestavljena iz lobanjskih kosti in vsebine s pritrjenim kljunom, mesom in kožo;
- (t) prsi brez kosti s kožo in nadlahtnico: polovica fileja brez kosti, s prvim členkom pritrjenih perutnih kosti in s kožo;
- (u) ključnica: ključnica z mišičevjem, ki jo obdaja;
- (v) lopatica: kosti lopatice z mišičevjem, ki jih obdaja.

Za proizvode iz prvega pododstavka, točke (e), (g) in (i), besedilo „Oba reza se naredita pri sklepih“ pomeni, da se rezi naredijo znotraj linij, ki razmejujejo sklepe, kot je prikazano na grafičnem prikazu v Prilogi II.

Proizvodi iz prvega pododstavka, točke (d) do (l), so lahko s kožo ali brez nje. Odsotnost kože v primeru proizvodov iz prvega pododstavka, točke (d) do (j), ali prisotnost kože v primeru proizvoda iz prvega pododstavka, točka (l), se navede na etiketi.

Za proizvode iz prvega pododstavka, točke (d) do (l), se izkoščevanje, obrezovanje in razdelitev v porcije izvaja brez poškodb.

Za proizvode iz prvega pododstavka, točke (l), (m) in (o), se beseda „file“ uporabi, kadar so bili navedeni proizvodi obdelani s postopki razseka (kot sta obrezovanje in razdelitev v porcije), ki ne zadostujejo za spremembo notranje strukture mišičnih vlaken mesa in za odpravo značilnosti mesa.

(3) *Foie gras*

Jetra gosi ali rac vrst *Cairina moschata* ali *Cairina moschata x Anas platyrhynchos*, ki so bile krmljene tako, da so jim jetra hipertrofirala.

Pri perutnini, ki se ji taka jetra odstranijo, je treba izvesti izkrvavitev, jetra pa morajo biti homogene barve.

Jetra tehtajo:

- (a) najmanj 300 g za račja jetra;
- (b) najmanj 400 g za gosja jetra.

Člen 3

Opredelitev pojmov

V tej uredbi se uporabljajo naslednje opredelitve pojmov:

- (a) „trup“ pomeni celo telo perutnine vrst iz člena 2, točka (1), po izkrvavitvi, skubljenju in evisceraciji; odstranitev ledvic pa je neobvezna; evisceriran trup se lahko prodaja z drobovino ali brez nje, kar pomeni srce, jetra in mlinček, vstavljene v trebušno votlino, z vratom ali brez njega;
- (b) „perutninski kosi“ pomeni perutninsko meso, pri katerem se na podlagi velikosti in značilnosti ustreznega mišičnega tkiva lahko ugotovi, da je bilo pridobljeno iz določenega dela trupa;
- (c) „trženje“ pomeni skladiščenje ali razstavljanje za prodajo, ponujanje v prodajo, prodajanje, dostavo ali kakršno koli drugo obliko trženja;
- (d) „označevanje“ pomeni opredelitev iz člena 2(2), točka (j), Uredbe (EU) št. 1169/2011.

Člen 4

Predstavitev perutninskih trupov

1. Perutninski trupi se dajo v prodajo v eni od naslednjih oblik:
 - (a) delno evisceriran („effilé“, „roped“);
 - (b) z drobovino;

- (c) brez drobovine.
2. Na embalažo se lahko doda besedilo „evisceriran“.
 3. Delno eviscerirani trupi so trupi, iz katerih srce, jetra, pljuča, mlinček, golša in ledvice niso bili odstranjeni.
 4. Pri vseh predstavitvah trupa iz odstavka 1 lahko sapnik, požiralnik in golša ostanejo v trupu, če glava ni bila odstranjena.
 5. Drobovina zajema samo srce, mlinček in jetra, jajcevod, rumenjake in oblikovana jajca, pridobljena iz izčrpanih kokoši v klavnici, ter vse druge dele, ki jih potrošniki štejejo za užitne na trgu, na katerem je proizvod namenjen končni porabi. Jetra so brez žolčnikov. Mlinček je brez roženastega dela, njegova vsebina je bila odstranjena. Srce je lahko z osrčnikom ali brez njega.

Člen 5

Imena perutninskih trupov in kosov

1. Imena živil v smislu člena 9(1), točka (a), Uredbe (EU) št. 1169/2011, pod katerimi se prodajajo proizvodi, ki jih zajema ta uredba, so imena iz člena 2 te uredbe in ustrezne navedbe v drugih uradnih jezikih Unije iz Priloge I k tej uredbi za:
 - (a) cele trupe glede na eno od oblik predavitve iz člena 4(1);
 - (b) perutninske kose glede na zadevne vrste.
2. Imena proizvodov iz člena 2, točki (1) in (2), se lahko dopolnijo z drugimi navedbami, če so te navedbe skladne s praksami poštenega informiranja iz člena 7 Uredbe (EU) št. 1169/2011.

Člen 6

Trženje, označevanje in predstavitev perutninskega mesa

1. V primeru predpakiranega perutninskega mesa se stanje, v katerem se perutninsko meso trži v skladu z oddelkom III dela V Priloge VII k Uredbi (EU) št. 1308/2013, navede na embalaži ali na etiketi embalaže.
2. V primeru dostave perutninskega mesa v obrate za razsek ali predelavo z odstopanjem odstavka 1 ni treba navesti podrobnosti iz navedene določbe.

Člen 7

Temperatura zamrznjenega perutninskega mesa

Za zamrznjeno perutninsko meso, kot je opredeljeno v točki 3 oddelka II dela V Priloge VII k Uredbi (EU) št. 1308/2013, se uporabljajo naslednje določbe:

Temperatura zamrznjenega perutninskega mesa je stalna in se v celotnem proizvodu vzdržuje pri -12 °C ali še nižji temperaturi, s kratkotrajnimi nihanji navzgor za največ 3 °C . Ta odstopanja pri temperaturi proizvoda so dovoljena v skladu z dobro prakso skladiščenja in distribucije med lokalno distribucijo in v maloprodajnih vitrinah.

Člen 8

Razredi perutninskega mesa

1. Perutninsko meso se po kakovosti uvrsti v razred A ali razred B, in sicer glede na mesnatost in izgled trupov ali kosov.
2. Za uvrstitev v razred A ali B so perutninski trupi in kosi:
 - (a) nepoškodovani (ob upoštevanju predstavitve);
 - (b) čisti, brez vidne tuje snovi, umazanije ali krvi;
 - (c) brez tujega vonja;
 - (d) brez vidnih krvnih madežev, z izjemo majhnih in nemotečih;
 - (e) brez štrlečih zlomljenih kosti;
 - (f) brez hujših zmečkanin.

Pri sveži perutnini ni sledov predhodnega zamrzovanja.

3. Perutninski trupi in kosi poleg meril iz odstavka 2 za uvrstitev v razred A izpolnjujejo tudi naslednja merila:
 - (a) so dobro mesnati, prsi dobro razvite, široke, dolge in mesnate, bedra so mesnata. Piščanci, mlade race ali račke in pure imajo na prsih, hrbtu in bedrih tanek enakomeren sloj maščevja. Pri petelinih, kokoših, racah in mladih goseh je dopusten debelejši sloj maščevja. Gosi imajo zmeren do debel sloj maščevja po celem trupu. V primeru prsnega fileja se lahko sprejmeta do 2 % v teži hrustanca (upogljiv vrh prsnice);
 - (b) nekaj majhnih peres, tulcev (koncev peres) in puha je lahko na prsih, bedrih, hrbtu, stopalnih sklepih in konicah peruti. Pri perutnini za kuhanje, racah, purah in goseh je nekaj peres, tulcev (koncev peres) in puha lahko tudi na drugih delih;
 - (c) nekaj poškodb, zmečkanin in razbarvanj je dovoljenih, če so majhni in nemoteči ter se ne pojavljajo na prsih ali bedrih. Konice peruti lahko manjkajo. Rahla rdečica je dovoljena na konicah peruti in v foliklih;
 - (d) pri zamrznjeni ali hitro zamrznjeni perutnini ni sledov ožganin od zamrzovanja iz Priloge III, razen tistih, ki so naključne, majhne in nemoteče ter se ne pojavljajo na prsih ali bedrih.

Člen 9

Navedba postopkov hlajenja

Na etiketi se lahko navede uporaba enega od naslednjih postopkov hlajenja in ustrezni izrazi v drugih uradnih jezikih Unije iz Priloge IV:

- (a) zračno hlajenje: hlajenje perutninskih trupov na mrzlem zraku;
- (b) hlajenje s pršenjem: hlajenje perutninskih trupov na mrzlem zraku z vmesnim pršenjem megle ali vode;
- (c) hlajenje s potapljanjem: hlajenje perutninskih trupov v bazenih z vodo ali ledom in vodo v skladu s postopkom nasprotnega toka.

Neobvezne rezervirane navedbe

1. Brez poseganja v druge sisteme označevanja, ki zajemajo druge načine reje in jih ureja zakonodaja Unije, se lahko naslednje navedbe in ustrezni izrazi v drugih uradnih jezikih Unije iz Priloge V navedejo na etiketah proizvodov iz člena 2 samo, če so izpolnjeni ustrezni pogoji iz Priloge VI:

- (a) „Krmljeno z ... % ...“;
- (b) „Ekstenzivna zaprta reja“;
- (c) „Prosta reja“;
- (d) „Tradicionalna prosta reja“;
- (e) „Prosta reja - neomejen izpust“.

Navedbe iz prvega pododstavka se lahko dopolnijo z navedbami, ki se nanašajo na določene značilnosti ustreznih načinov reje.

Za označevanje proizvodov iz živine, vzrejene na prostem, se lahko uporabljajo samo navedbe iz prvega odstavka, točke (c), (d) in (e).

V zvezi z izdelkom, ki ne izpolnjuje pogojev za označevanje z navedbami iz prvega odstavka, točke (c), (d) ali (e), se ne sme uporabljati nobena etiketa, trgovinski dokument, reklamno gradivo ali kakršna koli oblika oglaševanja ali predstavitve, ki trdi ali namiguje, da je proizvod iz živine, vzrejene na prostem.

Kadar je na etiketi za meso rac in gosi, namenjenih za pridobivanje *foie gras*, navedena prosta reja iz prvega odstavka, točke (c), (d) in (e), je treba navesti tudi besedilo „iz reje za pridobivanje *foie gras*“.

2. Starost ob zakolu ali obdobje pitanja se na etiketi lahko navede samo z uporabo navedb iz odstavka 1 in za starost, ki ni nižja od starosti iz Priloge VI, točka (b), (c) ali (d). Vendar to ne velja za proizvode iz člena 2, točka (1)(a)(iv).
3. Odstavka 1 in 2 se uporabljata brez poseganja v nacionalne tehnične ukrepe, ki so strožji od minimalnih zahtev iz Priloge VI in se uporabljajo samo za proizvajalce iz zadevnih držav članic, če so ti nacionalni tehnični ukrepi skladni z zakonodajo Unije.
4. Nacionalnih tehnični ukrepi iz odstavka 3 se sporočijo Komisiji.
5. Države članice lahko predvidijo, da bodo nosilci živilske dejavnosti uporabljali drugačne navedbe od tistih iz odstavkov 1 in 2 in določenih v Prilogi VI, če:
 - (a) so te navedbe skladne z načinom proizvodnje in ne zavajajo potrošnikov;
 - (b) se te navedbe ne zamenjujejo z navedbami iz odstavkov 1 in 2;
 - (c) so specifikacije proizvoda dokumentirane;
 - (d) se izvajajo ustrezni pregledi pod nadzorom pristojnih organov zadevne države članice.
6. Ko so izpolnjeni pogoji iz odstavka 5, države članice o teh nacionalnih navedbah obvestijo Komisijo, preden jih nosilci živilske dejavnosti uporabijo. Komisija o teh navedbah obvesti druge države članice in jih objavi na spletišču Europa.

7. Države članice kadar koli in na zahtevo Komisije zagotovijo vse informacije, potrebne za oceno združljivosti nacionalnih tehničnih ukrepov iz odstavka 3 in nacionalnih navedb iz odstavka 5 s pravom Unije.

Člen 11

Evidence o neobveznih rezerviranih navedbah

1. Nosilci živilske dejavnosti, ki tržijo proizvode in uporabljajo navedbe iz člena 10(1), vodijo ločeno evidenco glede na način reje, in sicer o:
 - (a) imenih in naslovih rejcev take perutnine, ki jih registrira pristojni organ države članice;
 - (b) na zahtevo pristojnega organa številu udomačenih ptičev (perutnina), ki jih v vsakem proizvodnem ciklusu redi posamezni proizvajalec;
 - (c) številu in skupni živi teži ali teži trupov udomačenih ptičev (perutnina), ki se dostavijo in predelajo;
 - (d) podatkih o prodaji, vključno z imeni in naslovi kupcev, najmanj šest mesecev po odpremi.
2. Proizvajalci iz odstavka 1, točka (a), vodijo redno evidenco najmanj šest mesecev po odpremi o številu udomačenih ptičev (perutnina) po načinu reje, vključno s številom prodanih ptičev, imenu in naslovih kupcev, količinah in dobaviteljnih krmil.

Proizvajalci, ki uporabljajo načine reje iz člena 10(1), točke (c), (d) in (e), poleg informacij iz prvega pododstavka tega odstavka vodijo evidenco o datumu, ko je bil pticam prvič omogočen dostop na prosto.
3. Proizvajalci in dobavitelji krmil najmanj šest mesecev po odpremi vodijo evidence, iz katerih je razvidno, da je sestava krme, dobavljene proizvajalcem za način reje iz člena 10(1), točka (a), skladna z ustreznimi zahtevami iz Priloge VI.
4. Valilnice najmanj šest mesecev po odpremi perutnine vodijo evidenco o vrstah perutnine, za katere je značilna počasnejša rast in ki jih proizvajalcem dobavljajo za načine reje iz člena 10(1), točki (d) in (e).

Člen 12

Nadzorni organi za neobvezne rezervirane navedbe

Organi, ki jih države članice imenujejo za nadzor označb iz člena 10, izpolnjujejo merila iz standarda ISO/IEC 17065⁹ ter imajo dovoljenje pristojnih organov zadevne države članice, ki jih tudi nadzirajo.

Člen 13

Neobvezne navedbe v uvoženem perutninskem mesu

Perutninsko meso, uvoženo iz tretjih držav, ima lahko eno ali več neobveznih navedb iz členov 9 in 10, če mu je priložen certifikat, ki ga izda pristojni organ države porekla in ki potrjuje skladnost zadevnih proizvodov z ustreznimi določbami te uredbe.

⁹ ISO/IEC 17065:2012 Ugotavljanje skladnosti – zahteve za organe, ki certificirajo proizvode, procese in storitve.

Na zahtevo tretje države Komisija pripravi seznam takih organov.

Člen 14

Najvišja vsebnost vode v perutninskem mesu

1. Zamrznjeni in hitro zamrznjeni piščančji trupi se lahko tržijo v Uniji samo, če vsebnost vode, določena z analizo metodo iz člena 5 Izvedbene uredbe (EU) 2025/XXX [Urad za publikacije: dodati sklic na C(2025) 8101], ne presega tehnično neizogibnih vrednosti iz Priloge VII k tej uredbi.
2. Naslednji sveži, zamrznjeni in hitro zamrznjeni kosi perutnine se v Uniji tržijo samo, če vsebnost vode, določena z analizo metodo iz člena 8 Izvedbene uredbe (EU) 2025/XXX [Urad za publikacije: dodati sklic na C(2025) 8101], ne presega tehnično neizogibnih vrednosti iz Priloge VIII k tej uredbi:
 - (a) file piščančjih prsi, s ključnico ali brez nje, brez kože;
 - (b) piščančje prsi, s kožo;
 - (c) piščančja stegna, krače, bedra, bedra z delom hrbta, četrti nog, s kožo;
 - (d) file puranjih prsi, brez kože;
 - (e) puranje prsi, s kožo;
 - (f) puranja stegna, krače, bedra, s kožo;
 - (g) meso puranjih beder brez kosti, brez kože.
3. Najvišje ravni vode, absorbirane v piščančjih trupih v klavnicah, so določene v Prilogi IX.
4. Pristojni organ države članice lahko dovoli trženje perutninskega mesa, ki ni v skladu z odstavkoma 1 ali 2, če je embalaža označena s trakom ali etiketo, na kateri je z rdečimi tiskanimi črkami vsaj ena od navedb iz Priloge X.

Te navedbe se označijo na dobro vidnem mestu tako, da so zlahka vidne, jasno čitljive in neizbrisne. Nikakor ne smejo biti skrite, zakrite ali delno prekrite z drugim napisom ali sliko. Na posameznih pakiranjih so črke visoke najmanj 1 cm, na pakiranjih v razsutem stanju pa 2 cm.

Člen 15

Obvestilo o pregledih vsebnosti vode

1. Pristojni organi držav članic nemudoma obvestijo nacionalni referenčni laboratorij o rezultatih pregledov iz členov 5, 6 in 7 Izvedbene uredbe (EU) 2025/XXX [Urad za publikacije: dodati sklic na C(2025) 8101], ki jih izvedejo sami ali so zanje odgovorni.

Nacionalni referenčni laboratoriji vsako leto do 30. junija obvestijo Komisijo o rezultatih pregledov iz členov 5, 6 in 7 Izvedbene uredbe (EU) 2025/XXX [Urad za publikacije: dodati sklic na C(2025) 8101]. Komisija o rezultatih pregledov obvesti odbor iz člena 229(1) Uredbe (EU) št. 1308/2013.
2. Države članice sprejmejo vse potrebne ukrepe za preglede iz členov 5, 6 in 7 Izvedbene uredbe (EU) 2025/XXX [Urad za publikacije: dodati sklic na C(2025) 8101]. O teh ukrepih obvestijo druge države članice in Komisijo. Vsaka sprememba teh ukrepov se sporoči drugim državam članicam in Komisiji.

Člen 16

Strokovni odbor za spremljanje vsebnosti vode

Strokovni odbor za spremljanje vsebnosti vode v perutninskem mesu deluje kot usklajevalni organ za dejavnosti testiranja v nacionalnih referenčnih laboratorijih. Sestavljajo ga predstavniki Komisije in nacionalnih referenčnih laboratorijev. Naloge odbora in nacionalnih referenčnih laboratorijev ter organizacijska sestava odbora so opredeljene v Prilogi XI.

Člen 17

Razveljavitev

Uredba (ES) št. 543/2008 se razveljavi.

Sklicevanje na razveljavljeno uredbo se šteje za sklicevanje na to uredbo in Izvedbeno uredbo (EU) 2025/XXX [Urad za publikacije: dodati sklic na C(2025) 8101], kot je ustrezno, ter se bere v skladu s korelacijsko tabelo iz Priloge XII k tej uredbi.

Člen 18

Začetek veljavnosti

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 6.10.2025

Za Komisijo
Predsednica
Ursula VON DER LEYEN